

SENCOR®

SSI 8400BZ



GLAČALO NA PARU
Prijevod originalnog priručnika

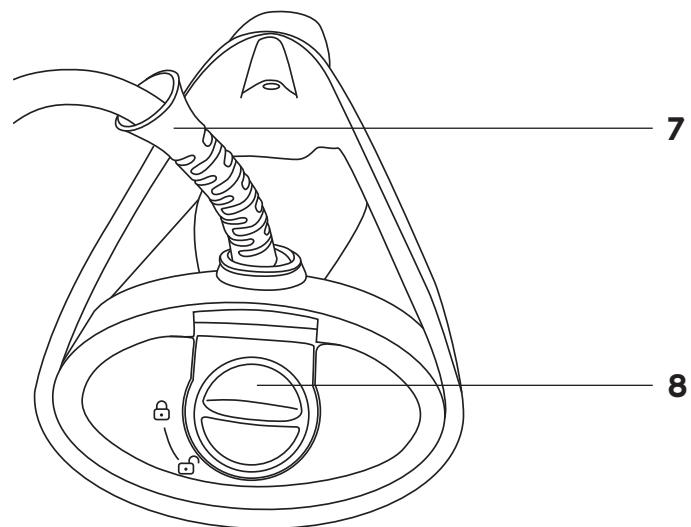
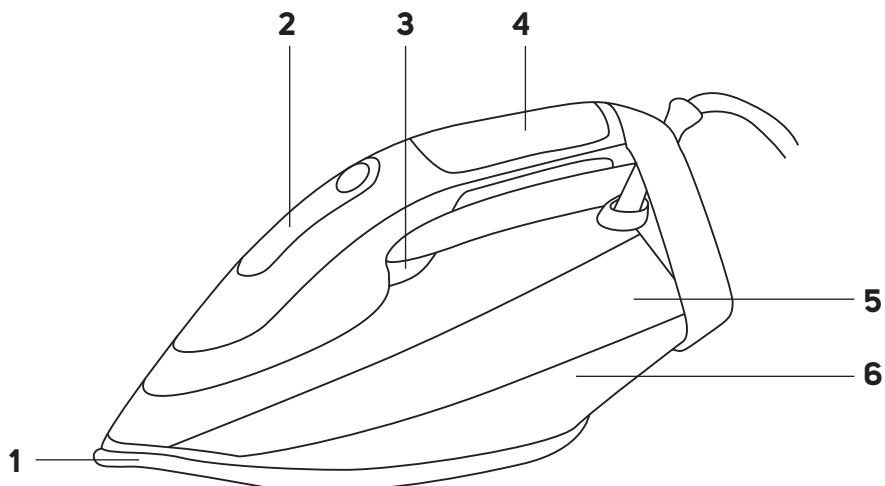


SENCOR[®]

SSI 8400BZ



A



Važne sigurnosne upute

PAŽLJIVO PROČITAJTE I SPREMITE ZA BUDUĆU UPOTREBU.

- Ovaj uređaj mogu koristiti samo djeca starija od 8 godina i osobe smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti te neiskusne osobe ako su pod nadzorom ili su primile upute za sigurnu upotrebu uređaja i svjesne su mogućih opasnosti.
- Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca bez nadzora.
- Ako se strujni kabel ošteti, zamijenite ga u servisu i tako izbjegnite opasne situacije. Uređaj je zabranjeno koristiti ako je strujni kabel oštećen.
- Glačalo se ne smije ostaviti bez nadzora kada je priključeno u strujnu utičnicu.
- Prije punjenja spremnika za vodu morate izvući utikač iz strujne utičnice.
- Otvor za punjenje ne smije se otvarati tijekom upotrebe.
- Glačalo se treba postaviti i koristiti na ravnoj i stabilnoj površini.
- Prilikom postavljanja glaćala na postolje, provjerite je li površina na kojoj se postolje nalazi stabilna.
- Glačalo se ne smije koristiti ako je palo, ima vidljivih znakova oštećenja ili curenja.

- Glačalo i napajanje ne ostavljajte tako da ga djeca mlađa od 8 godina mogu dohvati kada je uključeno ili dok se hlađi.



OPREZ: Vruća površina

Površine mogu postati vruće tijekom uporabe.

- Prijе spaјanja postolja u strujnu utičnicu provjerite odgovara li nazivni napon na najlepšim sa specifikacijama napona strujne utičnice.
- Postolje priključujte isključivo u pravilno uzemljenu strujnu utičnicu. Nemojte upotrebljavati produžni kabel.
- Glačalo ne dodirujte mokrim ili vlažnim rukama kada je priključeno u strujnu utičnicu.
- Sprječite opasnost od strujnog udara i ne perite glačalo ili postolje tekućom vodom, nemojte ih prskati vodom ili ih uranjati u vodu ili bilo koju drugu tekućinu.
- Pazite da strujni kabel ne dođe u dodir s vodom ili vlagom, ili vrućom površinom.
- Na strujni kabel nemojte postavljati teške predmete. Ne dopustite da strujni kabel visi preko ruba stola ili da dodiruje vruće površine ili oštrelje predmete.
- Postoje odspojite iz strujne utičnice povlačenjem utikača strujnog kabela, a ne povlačenjem strujnog kabela. U suprotnom može doći do oštećenja strujnog kabela ili utičnice.
- Postoje ne povlačite i ne prenosite držanjem za strujni kabel. Glačalo nemojte povlačiti za kabel glačala.
- Izbjegnjite opasnost od strujnog udara i sami nemojte popravljati glačalo ili postolje niti ih modificirati. Sve popravke treba izvršiti ovlašteni servis. Neovlaštenim mijenjanjem proizvoda riskirate gubitak zakonskog prava na neispravan rad ili jamstvo kvalitete.
- Ako je strujni kabel oštećen treba ga zamjeniti specijalizirani servis. Zaščitljeno je koristiti uredaj ako je kabel oštećen.
- Glačalo je namijenjeno isključivo za upotrebu u kućanstvu. Ne koristite ga u industrijskim okruženjima ili na otvorenom.
- Glačalo ne postavljajte na niti pored električnog ili plinskog štednjaka ili drugih izvora topline.
- Nikad ne glačajte odjeću dok je nosite.
- NE DIRAJTE VRUĆE POVRŠINE. U suprotnom se možete opeći.
- Izglađana odjeća može biti vruća kada tek uklonite glačalo. Budite posebno oprezni i izbjegnjite opekline.
- Nikada ne punite spremnik za vodu izravno ispod slavine. Uvijek koristite prikladnu posudu za punjenje spremnika. Nemojte dodavati ocat, sredstva za uklanjanje vodenog kamena ili druge aditive u spremnik.
- Prijе čišćenja ili bilo kakvog drugog rukovanja glačalom i postoljem koje ste odspojili iz strujne utičnice, pustite neka se ploča za glačanje ohlađi.

HR Glačalo na paru

Korisnički priručnik

- Zahvaljujemo na kupnji SENCOR proizvoda i nadamo se da će vam dobro služiti.
- Prije upotrebe ovog uredaja upoznajte se s korisničkim priručnikom, čak i ako ste već upoznati s upotrebom sličnih vrsta uredaja. Uredaj koristite samo kako je opisano u ovom korisničkom priručniku. Priručnik čuvajte za kasniju upotrebu.
- Preporučuje se da originalnu kartonsku kutiju, ambalažu, račun i potvrdu obuhvata proračunavajuće odgovornosti ili jamstveni list čuvate najmanje tijekom trajanja zakonskog prava na neispravan rad ili jamstva kvalitete. Kad transportirate uredaj, preporučujemo da ga ponovno spakirate u originalnu kutiju proizvođača.

OPIS GLAČALA

A1	Plaća za glačanje	A5	Spremnik za vodu
A2	Upravljačka ploča	A6	Tijelo glačala
A3	Gumb za pojačavanje pare	A7	Kabel za napajanje
A4	Ručka	A8	Poklopac spremnika za vodu

NAMJENA

Glačalo je namijenjeno za glačanje odjeće, tkanina ili materijala posebno dizajniranih za glačanje. Pogledajte etiketu s informacijama na odjeći, tkanini ili materijalu.

PRIJE PRVE UPOTREBE

- Prije prve upotrebe izvadite uredaj i njegovod dodatke iz pakiranja i bacite sve promotivne etikete i naljepnice. Provjerite kako uredaj te niti jedan njegov dio nisu oštećeni.
- Obrinite površinu za glačanje glačala vlažnom krpom i osušite ga. Također, obrinite vanjske dijelove glačala suhom ili vlažnom krpom i dobro ih osušite.

PRIPREMA ZA UPOTREBU

Punjjenje spremnika za vodu



Upozorenje:

Prije punjenja spremnika uvijek provjerite je li glačalo isključeno i je li strujni kabel iskopčan iz strujne utičnice.

Preporučujemo upotrebu samo destilirane ili demineralizirane vode.

- Otvorite poklopac spremnika za vodu i lagano nagnite glačalo.
- Ulije čistu hladnu vodu kroz otvor u spremniku. Prolivenu vodu obrinite suhom krpom.
- Zatvorite poklopac. Lagano gurnite dok ne čujete zvuk „klik“.

Prilikom punjenja spremnika upotrijebite mjernu posudicu za punjenje. Spremnik za vodu ne punite izravno sa slavine.

Nemojte prepuniti spremnik. Tijekom punjenja uvijek napunite do označke MAX (maksimalno) naznačene na spremniku.



Upozorenje:

Spremnik nikad ne punite vrućom ili kućišom vodom, industrijskom vodom ili drugom tekućinom. Nemojte dodavati omešivač, ocat, štirk, sredstvo za uklanjanje vodenog kamenca, mlinšne mješavine ili druge aditive.

Prva upotreba glačala

- Prije prve upotrebe glačala preporučujemo glačanje male vlažne krpe ili ručnika s glačalom na visokoj temperaturi kako bi se uklonili svи mogući ostaci na plaći za glačanje.

- Tijekom prve upotrebe možda ćete primijetiti čudan miris. To je normalna pojava. Nestaje tijekom uporabe.
- Tijekom prve upotrebe glačala iz otvora na ploči za glačanje mogu izaći sitne čestice ili nečistoće. Neka vas to ne iznenadi ni uznemiri. To ne utječe na pravilno funkcioniрањe generatora pare.

Napomena:

Tijekom zagrijavanja ploče za glačanje, mala količina vode može isteći iz ploče za glačanje. To je normalna pojava.

UPOTREBA GLAČALOM

Spajanje na izvor napajanja

Glačalo postavite uspravno na dasku za glačanje ili na površinu na kojoj ćete glačati.

Potpuno odmotajte strujni kabel i priključite utikač u uzemljenu strujnu utičnicu.

Uključivanje glačala

Glačalo se automatski uključuje kad je strujni kabel priključen u strujnu utičnicu. Trperit će svjetlo uključenja, što znači da se glačalo zagrijava. Kad zasveti, glačalo je spremno za upotrebu na odabranoj temperaturi.

Načini kontrole pare

Zahvaljujući tehnologiji Smart Manager (pametnog upravljanja) moći će glačati na dva različita načina kada je riječ o kontroli pare: AUTO (automatskom) načinu glačanja i PRO (profesionalnom) načinu glačanja. Istovremeno pritisnite i držite obe gumba dok se ne upali pokazatelj za AUTO (automatskog) načina glačanja ili PRO (profesionalnog) načina glačanja.

1. PRO (profesionalni) način glačanja

U ovom načinu glačalo ne ispušta neprekidno paru. Ispušta paru samo kad se gumb za paru ispod ručke neprekidno pritišće. Kada otpustite gumb, ispuštanje pare prestaje.

Vrsta tkanine	Temperatura ploče za glačanje	Steam Boost (pojačavanje pare)	Kontinuirano ispuštanje pare
Lan	230 °C	5	0
Pamuk	220 °C	4	0
Traper (denim)	210 °C	3	0
Dječja odjeća	200 °C	1	0
Vuna	170 °C	3	0
Antistatičke tkanine (poliester)	150 °C	2	0
Svila i osjetljive tkanine	140 °C	2	0
Sintetička	130 °C	1	0
Ostale tkanine	130 °C	3	0

2. AUTO (automatski) način glačanja

U ovom načinu glačalo kontinuirano proizvodi paru. Jednom kratko pritisnite gumb za paru za početak stvaranja pare, a zatim ga ponovno kratko pritisnite za zastavljavanje. Kontinuirana para stvara se kada pomicate glačalo.

Vrsta tkanine	Temperatura ploče za glačanje	Steam Boost (pojačavanje pare)	Kontinuirano ispuštanje pare
Lan	230 °C	0	2
Pamuk	220 °C	0	1
Traper (denim)	210 °C	0	1
Dječja odjeća	200 °C	0	1

Vrsta tkanine	Temperatura ploče za glačanje	Steam Boost (pojačavanje pare)	Kontinuirano ispuštanje pare
Vuna	170 °C	0	2
Antistatičke tkanine (poliester)	150 °C	0	1
Svila i osjetljive tkanine	140 °C	0	1
Sintetika	130 °C	0	1
Ostale tkanine	130 °C	0	2

Upozorenje:

VRUĆA Površina i VRUĆA PARA!

Budite iznimno oprezni prilikom glačanja i rukovanja glačalom. Ploča za glačanje i temperatura pare vrlo su vruci. Pri nepravilnom rukovanju može doći do teških ozljeda i opeklini.

Ploča za glačanje nikad ne dirajte rukama! Odjeću nemojte glačati s parom izravno kada je na vama ili na drugim osobama!

Upozorenje:

Glačalo nikad ne ostavljajte bez nadzora. Budite posebno oprezni ako su djeca u blizini glačala, čak i kada je isključeno.

Postavke temperature i pare

Pri podešavanju temperature obratite pažnju na sastav tkanine.

Preporučujemo da svoje rublje sortirate prema međunarodnim simbolima na tkanini, vrsti tkanine ili preporukama proizvođača na etiketi. Broj točaka unutar međunarodnog simbola odgovara broju točaka na okrenutom regulatoru temperature.

Glačalo će se uključiti na niskoj temperaturi kada je strujni kabel ukopčan u strujnu utičnicu. Pokazatelj će treperiti crvenim svjetlom. Uzastopno pritišćite gumb za podešavanje temperature i tako podešite temperaturu:

Znak	Podešavanje temperature	Vrsta tkanine
●	Niska temperatura	Sintetička tkanina (akril, acetat, poliester, viskoza itd.)
● ●	Srednja temperatura	Pamuk s primjesom drugih vrsta vlakana, svila, vuna, vuna s primjesom drugih vrsta vlakana itd.
● ● ●	Visoka temperatura	Samt, pamuk, denim i lan

GLAČANJE BEZ PARE

Ako glačate bez primjene pare, nemojte puniti spremnik za vodu. Ostavite ga praznim.

Ukopčajte strujni kabel u strujnu utičnicu i postavite glačalo u okomiti položaj na dasku za glačanje ili na površinu na kojoj ćete glačati.

Podesite željenu temperaturu. Treperit će crveno svjetlo pokazatelja temperature. To znači da se glačalo zagrijava.

Kada svjetlo pokazatelja prestane treperiti i zasvijeti, glačalo je toplo i spremno za upotrebu.

Svjetlo pokazatelja može početi treperiti tijekom glačanja. To znači da se glačalo zagrijava do podešene temperature. Pričekajte dok svjetlo ne prestane treperiti i zasvijeti.

Kad završite s glačanjem, iskopčajte strujni kabel iz strujne utičnice i ostavite glačalo neka se ohladi na sigurnom mjestu.

Glačanje pomoću pare

Prije glačanja pomoći pare potrebno je uliti vodu u spremnik. Pridržavajte se uputa u odjeljku „**Punjjenje spremnika**“.

Ukopčajte strujni kabel u strujnu utičnicu i postavite glačalo u okomiti položaj na dasku za glačanje ili na površinu na kojoj ćete glačati.

Podesite željenu temperaturu. Treperit će crveno svjetlo pokazatelja temperature. To znači da se glačalo zagrijava.

Kada svjetlo pokazatelja prestane treperiti i zasvijeti, glačalo je toplo i spremno za upotrebu.

Upotrijebite regulator ispuštanja pare i podesite željeni način ispuštanja pare.

Svjetlo pokazatelja može početi treperiti tijekom glačanja. To znači da se glačalo zagrijava do podešene temperature. Pričekajte dok svjetlo ne prestane treperiti i zasvijeti.

Kad završite s glačanjem, iskopčajte strujni kabel iz strujne utičnice i ostavite glačalo neka se ohladi na sigurnom mjestu.

Steam Boost (pojačavanje pare)

Pojačavanje pare oslobođa veću količinu pare na maksimalnoj temperaturi. Koristite ovu funkciju za jako zgužvane tkanine ili odjeću kod koje trebate otpustiti vlakna radi lakšega glačanja.

Pritisnite gumb za pojačavanje pare i tako ga aktivirajte.

Okomito glačanje

Glačalo se može upotrebljavati i za okomito glačanje zavjesa, mrežastih zavjesa i odjeće koja visi na vješalici.



Upozorenje:

Nikada ne koristite glačalo za glačanje odjeće koju ljudi imaju na sebi.

Odaberite temperaturu prema vrsti tkanine koju ćete glačati. Uhvatite glačalo za rukku i držite ga uz odjeću ili zavjesu. Glačajte pomicanjem glačala od gore prema dolje.

Spuštanje glačala tijekom glačanja

Glačalo postavite u okomiti položaj na topinski izoliranu površinu daske za glačanje tijekom glačanja ili na sigurno mjesto na površini na kojoj glačate.

Isključivanje glačala

Kad završite s glačanjem, glačalo postavite u okomiti položaj i iskopčajte strujni kabel iz strujne utičnice. Prije čišćenja pustite neka se glačalo potpuno ohladi.

Automatsko isključivanje

Funkcija automatskog isključivanja isključuje griač glačala ako ostane nepomican nekoliko trenutaka.

Svjetlo pokazatelja će treperiti i oglasiti će se nekoliko zvučnih signala, što znači da se glačalo automatski isključilo, i to u sljedećim situacijama:

- glačalo je u vodoravnom položaju i ne miče se dulje od 30 sekundi.
- glačalo je okrenuto na bok i ne miče se dulje od 30 sekundi.
- glačalo je u okomitim položaju dulje od 8 minuta.

Ako želite poniti funkciju automatskog isključivanja i dopustiti glačalu da se ponovno zagrijje, lagano podignite ili pomaknite glačalo. Treperit će crveno svjetlo pokazatelja temperature. Kada svjetlo pokazatelja prestane treperiti i zasvijeti, glačalo je toplo i spremno za upotrebu.

SUSTAV PROTIV VODENOG KAMENCA

Glačalo je opremljeno trajnim filterom protiv vodenog kamenca koji smanjuje stvaranje naslaga kalcija unutar glačala. Ovaj se filter ne može ukloniti. Učinkovitost filtra ovisi o tvrdosti vode koju koristite.

SAVJETI I TRIKOVIZA GLAČANJA

- Pridržavajte se uputa za održavanje svakog odjevnog predmeta. Glačajte samo jednobojne tkanine otporne na toplinu. Preporučujemo da odjeću s printom glačate okrenuti iznutra prema van.
- Sortirajte odjeću prema temperaturi od niske do visoke. Počnite glačati odjeću na niskoj temperaturi i postepeno povisite temperaturu, jer se glačalo zagrijava brže nego što se hladi.
- Nikad ne glačajte odjeću s mrljama od znoja, krv ili drugih mrlja. Visoka toplina otežava uklanjanje mrlja.
- Spriječite da svila, vuna i sintetičke tkanine postanu sjajne nakon glačanja i glačajte ih iznutra prema van.
- Neke je materijale lakše glačati kada su blago vlažni.
- Osjetljive tkanine poprsjajte vodom ili glačajte preko vlažne krpe. Glačalo također možete držati oko 2 cm iznad tkanine.

- Glačajte jako zgužvanu odjeću na visokoj temperaturi s parom i koristite funkciju pojačavanja pare za otpuštanje i izravnavanje vlakana tkanine.
- Izbjegavajte glaćanje patentnih zatvarača, zakovica ili drugih ukrasnih dijelova odjeće. To može oštetići pliču za glaćanje.
- Kako biste sprječili gužvanje, odaberite odgovarajuću brzinu centrifuge prilikom pranja i pravilno objesite rublje na uže za sušenje ili sušilo. Neke odjevne predmete, kao što su košulje, objesite na vješalice. Puloveri, veste i drugi predmeti sušite raširene na ravnoj površini.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

Prije čišćenja iskopčajte strujni kabel iz strujne utičnice i pustite neka se uređaj potpuno ohladi.

Ne koristite abrazivna sredstva za čišćenje, otapala ili bilo kakve tvari za čišćenje bilo kojeg dijela uređaja koji bi mogle oštetići površinu uređaja.



Upozorenje:

Sprječite opasnost od strujnog udara i ne uranjujte uređaj, strujni kabel ili utikač u vodu ili bilo koju drugu tekućinu.

ČIŠĆENJE GLAČALA

Obrisite površinu za glaćanje glačala vlažnom krpom i osušite ga. Takode, obrišite vanjske dijelove glačala suhom ili vlažnom krpom i dobro ih osušite.

Uklanjanje mineralnih nastaga

Funkcija samočišćenja koristi se za uklanjanje mineralnih nastaga. Redovito koristite ovu funkciju u skladu s tvrdćom vode i učestalošću uporabe. Ako je voda u vašem području vrlo tvrdá (tj. ljušticice padaju s površine za glaćanje tijekom glaćanja), trebali biste češće upotrebljavati funkciju samočišćenja.

- Napunite spremnik vode do oznake MAX (maksimum).
- Umetnite utikač u strujnu utičnicu.
- Podesite gumb za kontrolu temperature na funkciju samočišćenja.
- Lagano protresite glačalo dok ne izade sva voda iz spremnika.
- Ako voda koja izlazi iz glačala i dalje sadrži čestice kamence, ponovite postupak samočišćenja.

Pohrana

- Ako ne namjeravate koristiti glačalo, isključite ga, iskopčajte iz strujne utičnice i pustite da se potpuno ohladi.
- Ispraznite spremnik za vodu. Namotajte kabel glačala ispred bočne površine tako da kabel ne dodiruje zagrijanu ploču za glaćanje.
- Čuvajte glačalo na suhom, čistom i dobro prozračenom mjestu gdje neće biti izloženo ekstremnim temperaturama i gdje će biti izvan dohvata djece ili kućnih ljubimaca.

TEHNIČKE SPECIFIKACIJE

Nazivni raspon napona	220–240 V~
Nazivna frekvencija	50–60 Hz
Nazivna ulazna snaga	2400–2800 W
Kapacitet spremnika za vodu	330 ml
Kontinuirani izlaz pare	55 g/min
Pojačavanje pare	195 g/min

Zadržavamo pravo izmjene teksta i tehničkih specifikacija.

UPUTE I INFORMACIJE O ZBRINJAVANJU RABLJENE AMBALAŽE

Rabljenu ambalažu zbrinite na predviđenim mjestima za zbrinjavanje otpada, koje je odredila lokalna uprava.

ZBRINJAVANJE RABLJENE ELEKTRIČNE I ELEKTRONIČKE OPREME

Ovi simboli na proizvodima ili popratnoj dokumentaciji naznačuju da se rabljeni električni i elektronički proizvodi ne smiju miješati s uobičajenim komunalnim otpadom. Za pravilno zbrinjavanje i recikliranje ovih proizvoda, predajte ih na predviđena mjesta za prikupljanje.

Alternativno, u nekim državama članicama Europske unije ili drugim europskim državama proizvode možete vratiti lokalnoj maloprodajnoj trgovini prilikom kupnje ekvivalentnog novog proizvoda. Pravilnim zbrinjavanjem ovog proizvoda pomažete u očuvanju dragocjenih prirodnih resursa i pridonosite sprječavanju mogućih negativnih utjecaja na okoliš i ljudsko zdravlje, koji prizlaze iz nepravilnog zbrinjavanja otpada. Za više informacija kontaktirajte lokalne vlasti ili najbliži sabirni centar za odlaganje otpada. Za nepravilno zbrinjavanja otpada ove vrste mogu se izreći kazne sukladno nacionalnim propisima.

Za pravne osobe u državama Europske unije

Ako želite zbrinuti električne i elektroničke uređaje, kontaktirajte trgovinu u kojoj ste kupili proizvod ili dobavljača i od njih zatražite potrebne informacije.

Odlaganje u državama izvan Europske unije

Ovaj simbol važi u Europskoj uniji. Za zbrinjavanje ovog proizvoda u drugim državama, zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu zbrinjavanja od lokalnih nadležnih ustanova ili prodavača.



Ovaj proizvod ispunjava osnovne zahtjeve važećih EU direktiva.

FAST ČR, a.s.
U Sanitasu 1621
CZ-251 01 Říčany
www.sencor.eu